

組立時注意事項 / Important Notes When Assembling

- 組立てる前に説明書をよく読みましょう。  
Please read the manual thoroughly before assembling.
- 部品は番号をよく確かめ、ニッパー等できれいに切り取りましょう。切り取った後の屑は捨ててください。  
Check the part numbers carefully, and then cut them cleanly from the sprue. Dispose carefully of any leftover waste.
- 部品を加工する際の刃物・工具・塗料・接着剤などのご使用にあたっては、それぞれの取扱説明書をよく読んで正しく使用してください。  
When using any cutting implements, tools, paints or glue to prepare the parts, make sure that you read each item's handling instructions and use the item correctly.
- 造形表現上やむをえず、尖った所がある部品が含まれています。組み立ての際にはご注意ください。  
Due to the nature of the model, it is inevitable that there are sharp parts included. Please take care when building.
- 工具・材料はお近くのボックス店舗およびボックスホビー天国オンラインストアでお買い求めください。  
Tools and other necessary items can be purchased from Volks Showrooms, via the Volks Website Store, or from your local hobby store.
- 塗装にはより安全な水性塗料「ファレホカラー」のご使用をお勧めします。  
For painting, we recommend using Vallejo Colors, a new generation of paint that is safer and more environmentally-friendly.

⚠ 注意 必ずお読みください WARNING : Read Carefully

- 対象年齢15才以上。  
For ages 15 and up.
- 取り扱い前に必ず説明をよく読み、内容を理解した上でお取り扱いください。説明に記載の方法以外で使用しないでください。  
Read all instructions before use. Only use as instructed.
- 小さな部品、尖った部品や鋭い部品があります。ケガや誤飲にご注意ください。  
Contains small and sharp parts. Do not swallow and be careful of injury.
- 小さなお子様には手の届かない場所に保管し、絶対に与えないでください。  
Keep out of reach of small children.
- 本体、パーツ、説明書等が入っているポリ袋を頭から被ったり、顔を覆ったりしないでください。窒息するおそれがあります。  
Plastic bags may cause suffocation. Do not use them to cover your head or face.
- 本製品は精密に作られています。無理な方向に曲げる、高所から落下する、必要以上の力を加えると破損します。  
This product is delicate. To avoid breakage, do not forcibly bend, drop, or apply too much pressure.
- 本製品のパッケージは梱包材のため、輸送の際に傷や凹みが生じることがあります。ご了承ください。  
The outer packaging may be damaged during transportation.
- 説明書は大切に保管してください。ご不明な点などございましたら、アフターサービスまでお問合せください。  
Keep the instructions. Please contact our Customer Service Center if you have any questions or concerns.
- 本製品は「プラスチック製」組み立てキットです。  
This assembly kit is made of plastic.
- 製作にはニッパー・ナイフ・専用接着剤・塗料などを使用します。  
Assembly requires nippers, glue for plastic, and paint.

組立時必要工具類 / Necessary Tools for Assembling

※これらの用品用材・工具はお近くのボックス店舗でお求めください。  
These items can be purchased from any Volks location or from your local hobby store.



プラモデル用接着剤 / Cement for use with plastic models.  
流し込みタイプのご使用をおすすめいたします。  
We recommend using extra-thin liquid cement.



ニッパー / Nipper



カッター もしくは デザインナイフ / Utility knife or pen knife





ピンセット / Tweezers



ピンバイス・ドリル刃 / Pin Vise & Drill Bits  
(1.2mm)(1.0mm)(0.8mm)

補助記号 / Auxiliary Symbols

<b>A-20</b>	部品番号 / Part Number	<b>!</b>	組み立ての際の注意点 / Warning Note When Assembling	<b>Option</b>	組立選択 / Assembly Option	
	71055(MA055) ブラックグレー RLM66 BLACK GREY RLM66	塗料番号 / Paint Number	<b>⊘</b>	接着しない / Do Not Cement	<b>12</b>	デカール番号 / Decal Number
	接着位置 / Cementing position	<b>Cut</b>	不要部分をカットする / Cut the parts you don't need	<b>1.0</b>	穴開け箇所と穴の直径 / Hole's Position and Diameter	

ファレホカラー番号 / Vallejo Color Numbers

MA=Model Air/モデルエア MC=Model Color/モデルカラー Mr.=Mr.カラー対応色 Corresponding color Mr. Color

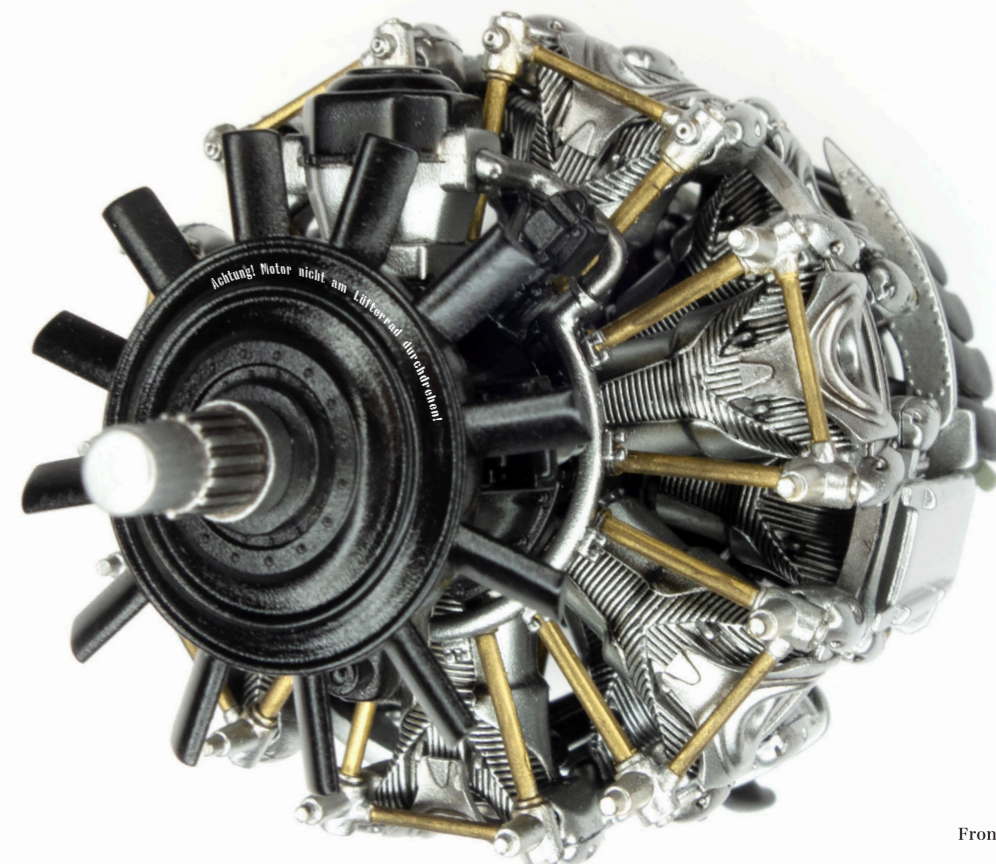
ファレホ Vallejo Color	Mr. Color	ファレホカラー Vallejo Color	Mr. Color
<b>1</b> 71063 シルバー RLM01 (メタリック) SILVER RLM01	<b>C8</b> シルバー SILVER	<b>12</b> 71040 パートアンバー BURNT UMBER	<b>C131</b> 赤褐色 RED BROWN II
<b>2</b> 71044 グレー RLM02 GREY RLM02	<b>C60</b> RLM02 グレー RLM02 GRAY	<b>13</b> 71073 ブラック (メタリック) BLACK	<b>C28</b> 黒鉄色 STEEL
<b>3</b> 71078 イエロー RLM04 YELLOW RLM04	<b>C113</b> RLM04 イエロー RLM04 YELLOW	<b>14</b> 71088 フレンチブルー FRENCH BLUE	<b>C65</b> インディブルー BRIGHT BLUE
<b>4</b> 71001 ホワイト WHITE	<b>C1</b> ホワイト WHITE	<b>15</b> 71102 レッド RED	<b>C114</b> RLM23 レッド RLM23 RED
<b>5</b> 71057 ブラック BLACK	<b>C33</b> つや消しブラック FLAT BLACK	<b>16</b> 70988 カーキ KHAKI	<b>C55</b> カーキ KHAKI
<b>6</b> 71278 サンドイエロー RLM79 SAND YELLOW RLM79	<b>C119</b> RLM79 サンドイエロー RLM79 SAND YELLOW	<b>17</b> 70976 バフ BUFF	<b>C45</b> セールカラー SAIL COLOR
<b>7</b> 71055 ブラックグレー RLM66 BLACK GREY RLM66	<b>C116</b> RLM66 ブラックグレー RLM66 BLACK GRAY	<b>18</b> 70982 キャバリーブラウン CAVALRY BROWN	<b>C29</b> 艦隊色 HULL RED
<b>8</b> 71021 ブラックグリーン RLM70 BLACK GREEN RLM70	<b>C18</b> RLM70 ブラックグリーン RLM70 BLACK GREEN	<b>19</b> 70801 プラス BRASS	<b>MC219</b> プラス BRASS
<b>9</b> 71258 グレーグリーン RLM74 GREY GREEN RLM74	<b>C36</b> RLM74 グレーグリーン RLM74 GRAY GREEN	<b>20</b> 70934 透明レッド TRANSPARENT RED	<b>C47</b> クリアレッド CLEAR RED
<b>10</b> 71259 グレーバイオレット RLM75 GREY VIOLET RLM75	<b>C37</b> RLM75 グレーバイオレット RLM75 GRAY VIOLET	<b>21</b> 70938 透明ブルー TRANSPARENT BLUE	<b>C50</b> クリアブルー CLEAR BLUE
<b>11</b> 71257 ライトブルー RLM76 LIGHT BLUE RLM76	<b>C117</b> RLM76 ライトブルー RLM76 LIGHT BLUE	<b>22</b> 71104 グリーン RLM62 GREEN RLM62	<b>C15</b> (40%) + <b>C120</b> (45%) + <b>C1</b> (15%) 暗緑色(中島系) RLM80 オリーブグリーン ホワイト DUN GREEN (NAKAJIMA) RLM80 OLIVE GREEN WHITE

Teil 3-1.

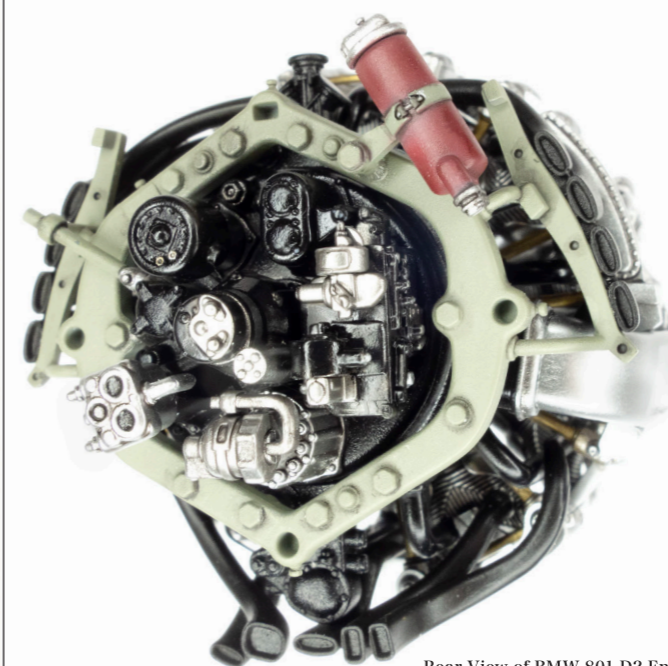
Motor エンジン / Engine

Teil 3-1. ではエンジンの組み立てを解説しています。  
3-1. Engine Assembly.

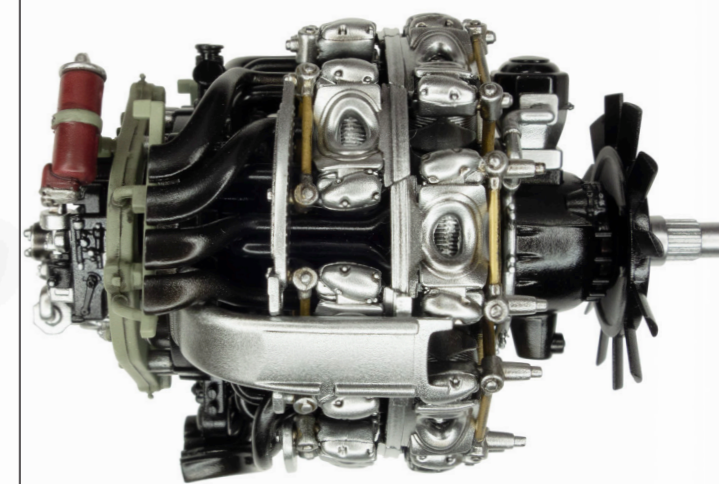
下記写真は、Teil 3-1. を全て組み立てた状態を示しています。  
The photographs below illustrate the completed parts of chapter Teil 3-1.



Front View of BMW 801 D2 Engine / BMW 801 D2 エンジン 正面



Rear View of BMW 801 D2 Engine / BMW 801 D2 エンジン 背面側



Right Side View of BMW 801 D2 Engine / BMW 801 D2 エンジン 右側面